in naam der Koningin

## vonnis

## RECHTBANK 's-HERTOGENBOSCH

Sector civiel recht
zaaknummer / rohummer: 237971 / KG ZA 11-740

Vonnis in kort geding van 13 december 2011
in de zaak van
de vemootschap naar Luxemburgs reoh
MEDICAL PAKTICIPATIONS S.A.
gevestigd te Luxemburg, Groohertogdon Luxemburg,
eiseres in conventie,
verweerster in reconventie,
advocaat mr. J.R. Spauwen te Amsterdam,
tegen

1. de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid BEAUTYCENTRUM DE THERMEN B.V.,
gevestigd te ‘s-Hertogenbosch,
2. de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid

BEAUTYCENTRUM DE THERMEN HOLDING B.V.,
gevestigd te "s-Hertogenbosch,
3. de besloten vemnootschap met beperkte aansprakelijkheid SAUNA \& GEZONDHEIDSCENTRUM DE THERMEN B.V. gevestigd te Rosmalen,
4. de besloten vennootschap met beperkte aansprakeiijkheid

SAUNA \& KUURCENTRUM DE THERMEN B.V.,
gevestigd te ' s -Hertogenbosch,
5. X
wonende te ' s -Hertogenbosch,
gedaagden in conventie,
eisers in reconventie,
advocaat mr. H.E. ter Horst te Zwolle.

Eiseres wordt Medical Participations genoemd en gedaagden zulien gezamenlijk als De Thermen worden aangeduid.

## 1. De procedure

1.1. Bij dagvaarding van 28 oktober 201 is De Thermen opgeroepen te verschijnen ter terechtzitting van de voorzieningenrechter op 22 november 2011 .
1.2. Bij brief van 21 november 2011 heeft De Thermen een vordering in reconventie ingediend.
1.3. De behandeling tor ziting heeft plaatsgevonden op 22 november 2011 waar partijen, mede aan de hand van overgelegde pleitnotities, hun standpunt en wederzijdse vorderingen hebben toegelicht.
1.4. Aan het eind van de behandeling ter zitting is, in overleg met partjen, besloten de zaak aan te houden teneinde partijen in staat to stellen de mogelijkheden van een minnelijke oplossing van het geschil te onderwoeken.
1.5. Bij brief van 29 november 2011 heeft mr. Spauwen aan de voorzieningenrechter verzocht vonnis te wijzen omdat partijen niet tot een schikking zijn gekomen.
1.6. Vomis is bepaald op heden.

## 2. De feiten

2.1. Medical Participations exploiser het concept 'Re-Energize' dat, kort samengevat, bestaat uit een sefecie van gezondheidsproducten en behandelingen (afkomstig van verschillende prohucenten) dat als samenhangend geheel wordt aangeboden tegen stress en vermoeidheid.
2.2. Medical Participations is houdster van het Re-Energize Beneluxbeeldmerk dat op 10 november 2009 is ingeschreven in het Benelux Merkenregister onder nummer 0869818.
2.3. In 2009 is Meticat Paticipations een samenwerking aangegan met De Thermen. Het doel van de samenwerking was - kort gezegd - onn een 'Re-Energize Coaching Centre' in het sauna- en wellnesscenirun van De Thermen in Rosmalen op te zetten, De Thermen zou met de leveranciers van de Re-Energize producten een distributiesysteem opzetten en een voorraad opbouwen, zodat zij direct aan consumenten kon leveren.
2.4. Hiertoe is op 1 december 2009 een overeenkomst opgesteld (hiena: de overeenkomst) met als contractpartijen 'Beauty de Thermen b.v.' (in de overeenkomst aangeduid met de afkorting B.T.) en 'NV. Medical Participations SA' (in de overeenkomst aangeduid met M.P.).
2.5. De in de overcenkomst genoende contractpartij "Beauty de Thermen b.v.' is naar de letter een niet bestaande B.V. Gedaagde sub 1, Beautycentrum de Thermen B.V., is echter de partij namens welke de overeenkomst is ondertekend.
2.6. De overeenkomst is ondertekend door $X$ bestuurder van Beautycentrum de Thermen B.V., en door Y bestuurder van Medical Participations.

[^0]- MP \& BT een samenwerking zjin aangegaan om een handelsbedrijf op to zetten op het gebied van de beleving, uitwendig en inwendige van de mens ter bevordering van het welzijn. Dit op gebied van complenconaire goneeskunde, woedixe. bodycare, kuren e.d.
- Dit onder de merkinam re-energive 13,T, neent deze merknaam over en verbindt er zich toe de geest en de doelstallingen van hot ILE-ENERGRE concept te cerbiedigen zo.
- B.T. respecteen alle gemaakt afspraken met klanten, Jeveranciers en partners, zolang als business wise verantwoord is.
- (...)
- Beigische en Franse markt blijft onder M.P. vallen. Frankrijk zal in een later stadium bekeken worden en indien mogetijk overgedragen worden aan B.T.
- (...)
- (...)

Aptikel 1. alspraken

- B.T. al alle investeringen verzorgen en atle operationele kosten voor haar tekening nemen om de producten am to kopen. op te sham, te distriburen en te verkopen.
- B.T. zal de distributic activiteiten overnemen die nu vanuit Belgie geschicden, cen prijsopgave dient nog te worden opgematakt on wordes goedgekeurd door FD.
- M.B. zat alle werkammeden verichten op tae gebied van product-, assortiment- \& marktontwikkelingen


## Artikel 2. Start

2.1. De aanvangsdatum zal op 1 januari 2010 zjn.

## Artikel 3. Vergoeding

3.1. In opdracht van B.T. zal een vergoeding betalen worden voor de inzet van M.P. van € $25(3$, per dag en zal B.T. de kosten voor haar rekening te nemen. Dit op factur uit betalen bimen 45 clagen.
3.2. B.T. zai $10 \%$ van hat brito positieve bedrijfsresultaat (EBIT) als bonus onivangen. (...).
(...)

## Artikel 7. Concurrentiebeding

7.1. Opdrachtnemer (de voorzieningenvechter begrijpt: Medical Paticipations) oleen van haar gelieerde entitéten zal zich bianen Europa, met uitzondering van Belgia en Frankrijk, direet en indirect, zonder vooragande sobrifelible toestemming van BT. onthouden van he mavelgende:
a. he woor cigen rekening van andere of in denst wanderen, werleuen van diensten, hei geven wan



 BT.
(...)

Artikel 8. Overige bepatingen
8.1 B.T. neemt de facturen over van Mangento, De Code ed, voor de opstart.
8.2 (..)
(...).

Op deze overeenkonst is het Nederlands recht yan tospassing.
2.8. Vanaf de aanvang van de overeenkomst verloopt de samenwerking tussen partijen stroef. Op 25 januari 2010 stuut de advocaat van Medical Participations, mr. Van Meensel te Antwerpen, een brjef naar De Thermen met - voor zover van belang - de volgende inhoud:

$$
\cdot(\ldots)
$$

Mijn clienne bezorgt mij copie van de overecnkomst van 1 december 2009 die moest ingaan op 1 jamuari 2010 betrefferde het Re-Energize-concepl.
(...)

Tot op heden is er in dat verband nog weinig gebeurd, en mijn cliente heeff de indruk dat $U$ Uw engagementen niet meer kan of wil warmaken en dat U , in weerwil van de overeenkomst, een gelijkaardige concurrerende activiteit wil opstarten.
(...) ${ }^{2}$.
2.9. Bij e-mail van 24 februari 2010 schrijift $Y$ aan $X$ het volgende:
'(...)
ik heb jullie beider mails aandachtig gelezen en besproken.
Nergens is er ook nog maar enig verband terug te vinden met oorspronkeiijke Re-Energize concept'
2.10. Bij e-mail van 25 februari 2010 aan $\quad Y \quad$ reageert manager
namens De Thermen als volgt op het bericht van 24 februari 2010:
'(...)
Het lijkt mij correct om samen aan tafel te gaan woor een gesprek bij ons op kantoor in Engelen. We kumen dan alle zaken met elkaar doorspreken.
Ik kan je verzekeren dat we er afles aan doen on hat Re Encrgize concept in stand te houden.(...)'
(...)'.
2.11. Bij e-mail van 8 mei 2010 schrijft $\quad Y \quad$ - voor zover van belang - aan $X$
'(...)
Het is ahwer lang geloden sinds we elkaar gesproken hebben en sindsdien is er geen enkele vooraitgang geboekt op commerciect vlak. Ik dacht nochtans dat we cen conslructicf gesprek dienaangaande hadden gehad. Het enige resultaat was cen rechtstreekse inbreuk op het contract door contactname met ons cliëntecl.
(...)
2.12. Op 29 maart 2011 richt $\quad Y \quad$ zich bij aangetekende brief tot $X$ met - voor zover van belang - de volgende mededelingen:
‘(...)
Wij verwijzen naar het schrijven van onze radsheer Meester van Meensel van 25/1/2010.
(...)

De overcenkomst is zowat op alle punten geschonden en a heef er dan bovenop nog voor gekozen ons geregistreerd Logo van Re-Energize te gebruiken voor uw verpakkingen en commerciele doeleinden zonder uw verplichtingen na te komen.
Aangezien u niet voor rede lijkt vatbaar te zijn hebben wij besloten, met ingang van heden, een einde te steilen aat de overecnkomst en u het gebruik van ons logo te ontzeggen zowel op uw verpakkingen als op uw web.
(...)

Wij zijr eventueel bered $u$ het gebruik van ons logo in Nederland toe te staan mits een financiele vergoeding, nog nader te bepalen met onze raxdsman.
(...).
2.13. Op de brief van $Y$, reageert De Thermen (in de persoon van $X$
) bij e-mail van 29 maart 2011 - voor zover van belang - als volgt:
'(...)

1) Re-encrgize merk en logo is van ons. Dit is contractucel bevestigd en getekend.
2)(...)
3)(...)
2) Indicn $u$ cen einde aan het contract wil maken is dal aan u mar ontslat ons van alle verplichtingen van bonus, EBIT bijdrage ed. dan is dat wat ons betreft akkoord en ieder gat zija weg. Dit met voorbelroud van alle rechten vari onze kant.
5)(...)
3) Alles is overgedragen aan ons. Om uw business in Belgiè over te dragen aan ons ontvangt u $10 \%$ van bet EBIT, zoals contractueel vast gelegd. Na het opmaken van de jaarrekening zullen wij deze naar u toe sturen. U beeft geen business overgedragen.
$7)(\ldots)$
8)(...)
$(\ldots)$
2.14. Medical Participations heeft haar website re-energize.nl en re-energize.eu gesloten, zodat klanten niet meer worden doorverwezen naar De Thermen.
2.15. De Thermen makt nog steeds gebruik van de naam en het beelduerk Re-Entergize. Op de door De Themen gevoerde website www.re-energizecuropen! worden nog steeds producten en van het Re-Energize concept verkocht en behandelingen volgens het Reenergize concept in het wellnesscentrum van De Thermen aangeboden.

## 3. Het geschil in conventie

3.1. Medical Participations vordert - samengevat -:

1. a) De Themen te bevelen om onmiddellijk na betekening van dit vonnis ieder gebruik van het Beneluxmerk met registratienummer 0869818 of darmee overeenstemmende tekens te staken en gestaakt te houden, met bepaling van de termijn voor fet instellen van de eis in de hoofdzatk op zes maanden na de datum van dit vonnis;
b) De Themen te beveten om onmiddellijk na betekening van dit vonnis iedere vorm van exphotatie van het Re-Energize concept zoals uitgelegd in de bij dagvaarding overgelegde productie 5 te staken en gestaakt te houden;
II. De Themen te veroodelen tot betaling anan Medical Participations van de in de dagvanding genoemde dwangsom voor iedere dag of gedeelte van een dag of keer dat De Themen in strijd handelt met het in I a) en b) gevorderde;
III. met veroordeling van De Themen in de kosten van de procedure met toepassing van artikel 1019 h Ry (en zonder gebruiknaking van de indicatietarieven in IE-zaken) yoor zover het de merkenrechtelijke vordering betreft en voor het overige gedeelte van de vordering kostenveroordeling op grond van artikel 237 Rv .
3.2. Medical Participations heeft ter onderbouwing van haar vorderingen - zakelijk weergegeven - het volgende aangevoerd.
3.2.1. Bij aangetekende brief van 29 maart 2011 heeft Medical Participations het samenwerkingsverband met De Thermen beëindigd. Door de e-mail van 29 maart 2011 heeft De Thermen deze beëndiging geaccepteerd. De Thermen kan niet eenzijdig de naam Re-Bnergize blijven voeren (die door Medical Participations als Benelux-merk geregistreerd is) en handelt, door dit toch te doen, in strigd met antike 2,20 lid 1 sub a van het Benelux Verdrag inzake de intellectuele eigendom (merken en tekeningen of modellen)(BVIE). 3.22. Medical Participations heeft het Re-fenergize concept zelf ontwikkeld en heeft haar know-how van het concept in het kader van de samenwerkingsovereenkomst gedech met De Thermen. Nu de samenwerkingsovereenkomst tot een einde is gekomen, mag De Thermen niet langer gebruik maken van de know-bow en dient zij het voeren van het concept Re-Energize te staken.
3.3. De Themen voert verweer en stelt - zakelijk weergegeven - het volgende.
3.3.1. In deze zaak ontbreekt een spoedeisend belang. Na de brief van 29 mart 2011 van Medical Participations, heef Medical Participations nog rum zes maanden gewacht alvorens een kont geding aanhangig te maken.
3.3.2. De overeenkonst is niet eenduidig en dent te worden uitgelegd en toewijaing van de op de overeenkonst gebascerde vorderingen vam Medical Participations heef ingrijpende gevolgen voor De Themen dus is deze wak niot geschikt voor behandeling in kort geding.
3.3.3. De door Medical Participations ingestelde vorderingen kumen alleon betrekking hebben op gedaagde sub 1 (Beautycentrum de Themen B.V.) ondat dit de (enge) contractspartij is van Medical Participations.
3.3.4. De overeenkonst tussen De Themen en Medical Participations is niet beëindigd. In reactie op de brief van Medical Participations van 29 maart 2011 heeft De Thermen in een mail aangegeven akkoord te gaan met een beëndiging van de overeenkomst op bepaalde voorwaarden. Medical Participations heeft met deze voorwaarden niet ingestemd, zodat de overeenkomst nog in stand is.
3.3.5. Voor zover geoordeeld wordt dat Medical Participations de overeenkomst (eenzijdig) heeft opgezegd, onthak daarvoor een voldoende zwaarwegende grond en heeft Medical Participations nict een redelijke (want een te korte) opzegtermijn in acht genomen. 3.3.6. De Themen heeft vanaf de totstandkoming van het samenwerkingsverband uitvoering gegeven aan de overeenkomst en handelt tol op heden hog altijd conform de overeenkomst en Medical Participations moet haar uit deze overeenkomst voortvloeiende verplichtingen nakomen.
3.3.7. Tot slot heeft De Thermen verweer gevoerd tegen de door Medical Participations gevorderde proceskostenvergoeding op grond van artikel 1019 h Rv.

## 4. Het geschil in reconventie

4.1. De Thermen vordert - samengevat - nakoming door Medical Participations van de in de overeenkomst van 1 december 2009 opgenomen bepalingen in die zin dat De Thermen gebruik kan maken van het Beneluxmerk met registratienummer 0869818, van het ReEnergize concept en van de domeimamen reenergizenl en re-energizenl, op straffe van de in de dagvaarding genoemde dwangsom.
4.1.1. De Themen steit hiertoe - zakelijk weergegeven - dat de overeenkomst tussen haar on Medical Participations nooit tot een einde is gekomen en dat het samenwerkingsverband tussen beide partijen dus nog steeds in stand is. Voor de nadere onderbouwing van deze stellingen wordt verwezen maar phan 3.3 .4 en 3.3.5.
4.2. De door Medical Participations aangevoerde stellingen in conventie dienen tevens als verweer in reconventie.

## 5. De beoordeling in conventie

5.1. De vorderingen van Medical Participations, inhoudende de veroordeling van De Thermen om op te houden gebruik te maken van het door Medical Participations geregistrecrde Benchaxmek en om op te houden met de explotatie van het Re-Energize concept, watrvan Medical Participations stelt de bedenker te zijn, leveren een voldoende spoedeisend belang op aan de zijde van Medical Participations, zodat de voorzieningenfechter deze zaak aan zich kan houden. De zaak heeft internationale aspecten
want Medicat Paticipations is gevestigd in het Groothertogtom Luxemburg on De Themen in Nederland. De Thermen is gedagvard voor de techter van de eigen woonplaats. Dit is in overeenstemming met art. 4.6. lid I BVIE en art. 99 Rv . Partijen zijn zelf overeengekomen dat Nederlands recht op de overeenkomst - watain zij hum rechtsverbouding hebben vastgelegd - van toepassing is. Voor wat betreft het merkenrechtelijk aspect van de zaak is er hoe dan ook geen probleem omdat het relevante Nederfandse recht Beneluxrecht is. De Bossche voorzieningenrechter kan, zoals ook tussen partijen niet in geschil is geweest, deze zaak naar Nederlands recht beslissen.
5.2. De door De Thermen opgeworpen stelling dat niet evident is op wetke wijze de overeenkomst lussen Medical Participations en De Themen moet worden uitgelegd en dat partijen hierover van mening verschillen, kan weliswaar leiden tot behoedzaamheid bj de toewijzing van de gevraagde voorzieningen, mar kan noch op zichzelf, noch in combinatie met (het door De Themen gestelde) lang stibitten van Medical Partioipations het oordeel rechtvardigen dat Medical Participations geen spoedeisend belang bij de gevraagde voorziening (meer) heeft.
5.3. De voorzieningenrechter gaat dan ook over tot de inhoudelijke beoordeling van de door Medical Participations ingestelde vorderingen.
5.4. Tussen partijen stant niet ter discussie dat Medical Participations samen met gedaagde sub 1 (Beautycentrum de Thermen B.V.) de overeenkomst heeft gesloten. In dat verband heeft De Thermen angevoerd dat de door Medical Participations ingestelde vorderingen alleen betrekking kumen hebben op gedangde sub 1.
Dit standpunt munceert De Thermen zelf met haat opmerking in de pleitnotitie, dat tussen partien is afgesproken dat het De Thermen vrij stat om bij de uitbouw van Re-Energize gebruik te maken van derden, waaronder aan haar gelieede (reehts)personen.
Voorts heeft de heer $\quad X \quad$ gedaagde sub 5 , ter zitting verklaard dat hif (naast bestuurder van gedaagde sub 1) ook van de andere drie gedangde B.V's bestuurder is on De Thermen heeft de stelling van Medical Participations, dat de verschillende geclaagde B.V.'s rechtshandelingen verrichten die te maken hebben met hot merk of hel concept Remenergize, niet weersproken.
Gelet op deze omstandigheden heeft Medical Participations haar vorderingen terecht gericht tegen atle gedagvande gedaagden en zallen eventuele uit deze vorderingen voortvloeiende veroordelingen ook gericht zijn tegen alle gedaagden.
5.5. Feit is dat Medical Participations houder is van het merk Re-Energize fountain of health dat is ingeschreven als woord- en beeldmerk in het Benehux Merkenregister. Ingevolge artikel 2.20 lid 1 sub a BVIE kan de houder van een ingeschreven merk aan iedere derde die niet zijn toestemming heeft dat teken te gebruiken, dit gebruik verbieden wameer dat teken gelijk is aan het merk en in het economisch verkeer gebruikt wordt voor dezelfde waren of diensten als die wamvoor het meek is ingeschreven.
Niet in geschil is dat De Thermen gebruik makt van het merk Re-Energize dat identiek is aan het ingeschreven merk en dat dit gelurukt word voor dezelfete waren of diensten. Onder verwijzing nar het BVIE heeft Medical Participations gevorderd dat De Thermen het gebruik van Re-Energize moet staken.
5.6. De Thermen heeft echter aangevoerd dat het haar op grond van de overeenkomst met Medical Participations vrij staat het merk Re-Energize te voeren.

De inhoud van die overeenkomst wordt echiter door beide partijen anders uitgelegd en de specifieke bepaling waarop De Thermen zich in dit kader beroept, (...B.T. neemt deze merknaam over..., zie citaat hierboven onder 2.7) is niet eenduidig. In een bodemprocedure zou aan de orde moeten komen welke uitleg partijen, gelet op elkaars verklaringen en gedragingen, redelijkerwiize aan de overcenkomst mochten geven, Wellicht kumen partijen zich het debat op dit punt in een bodemprocedure beter besparen. Zoals Medical Participations terecht heeft opgenerkt, zou de overdacht of overgang van het Beneluxmerk Re-Energize voortvloeiende uit de overeenkonst, op grond van artikel 2.31 lid 2 sub a BVIE nietig zijn omdat de overeenkomst kennelijk inhield dat de overdracht of overgang van het onderhavige Beneluxmerk aan De Thermen alleen voor Nedertand zou gelden. De rest van Europa, en met name ook Beneluxstaat België, bleven aan Medical Participations voorbehouden (vgl. de considerans en art. 7.1. van de overeenkomst).
5.7. Gelet op bovenstaande overwegingen is de voorzieningenrechter van oordeel dat het eerder aannemelijk is dat Medical Participations haar op het BVIE gebaseerde recht op het woord-en beeldmerk Re-Energize kan laten gelden dan dat De Thermen haar gestelde recht kan ontlenen aan de (qua inhoud discutabele en voor wat betreft het voortbestaan ervan uitvoerig bediscussieerde) overeenkomst. De vordering onder I a) zal dan ook worden toegewezen.
5.8. Naast het verbod op het gebruik van het merk heeft Medical Participations een verbod gevorderd van iedere vorm van exploitatie van het Re-Energize concept. Deze vordering werpt de vraag op wat onder het 'Re-Energize-concept' moet worden verstaan. Medical Participations heeft verwezen naar haar productie 5. Dat is een pakket van 35 sheets betreffende een marketingstrategie van Re-Energize, waarin onder meer de van verschillende producenten afkomstige gezondheidsproducten en verschillende (gezondheids)therapieën in tamelijk algemene (doch positieve) bewoordingen worden toegelicht. Y heeft ter zitting verklaard dat het concept Re-Energize een bundeling is van producten en therapieèn die afkomstig zijn van verschillende producenten en 'bedenkers'. Naar het oordeel van de voorzieningenrechter is in dit kort geding onvoldoende komen vast te staan wat precies onder het concept moet worden verstaan. De marketingstrategie in productie 5 is veel te breed om te kunnen dienen als basis voor een eventuele veroordeling van De Thermen het gebruik van het concept op straffe van een dwangsom te staken. Voorts is het, aangezien Re-Energize kennelijk een verzameling producten en therapieën vormt die mogelijk deels zijn geproduceerd of uitgevonden door anderen dan Y , niet onaannemelijk dat De Thermen, zoals zij heeft verklaard, bepaalde van deze gezondheidsproducten of therapieën al aan haar klanten aanbood (wellicht onder een andere naam) nog vóordat zij met Medical Participations en het ReEnergize concept in aanraking kwam en de overeenkomst sloot, terwijl ook niet op voorhand kan worden ingezien dat De Thermen (net als anderen in de branche) die van anderen dan Medical Participations afkomstige producten en therapieën niet gewoon zou mogen blijven aanbieden. Toewijzing van de vordering zoals Medical Participations onder I b heeft gevraagd zou tot een te onbepaald dictum leiden en meer (executie-)problemen opleveren dan dat zij zou oplossen. Dit gedeelte van de vordering wordt dan ook afgewezen.
5.9. Aangezien het toegewezen gedeelte van de door Medical Participations ingestelde vordering zijn grondslag vindt in het BVIE wordt De Thermen veroordeeld in de proceskosten aan de zijde van Medical Participations waarbij het liquidatietarief met inachtheming van artikel 1019 h Rv . wordt vasigesteld op $€ 6.000$,… De
voorzieningenrechter heeft geen aanleiding gevonden om af te wijken van dit indicatietarief. Het merkenrechtelijk deel van de zaak is overzichtelijk. Voor wat het contractuele deel van de zaak, is de vordering niet toewijsbar gebleken en is een proceskosten veroordeling ten gunste van Medical Participations vanzelfsprekend niet aan de orde.
5.10. De gevorderde veroordeling in de nakosten is in het kader van deze procedure slechts toewijsbaar voor zover deze kosten op dit moment reeds kunnen worden begroot. De nakosten zullen dan ook op de in het dictum op te nemen wijze worden toegewezen.
5.11. Tegen het verzoek van Medical Participations de termijn ex artikel $1019 \mathrm{R} v$. te bepalen op zes maanden heeft De Thermen geen verweer gevoerd. Dit verzoek zal dan ook worden ingewilligd.

## 6. De beoordeling in reconventie

6.1. In conventie is overwogen dat de overeenkomst die door beide partjjen op 1 december 2009 is ondertekend en waarvan De Thermen nakoming vordert, voor meerdere uitleg vatbaar is. Nog daargelaten dat er met de brief van Medical Participations van 29 mant 2011 mogelijk een einde aan de overeenkomst is gekomen (dit wordt in deze kort gedingprocedure in hef midden gelaten omdat voor een stellig oordeel op dit punt nader onderzoek nodig zou zifn waarvoor het kor geding geen ruimte biedt), zou toewijzing van de vordering in reconventic in kort geding betekenen dat partijen een samenwerkingsverband voort moeten zetten terwijl zij beiden van mening verschillen wat de precieze inhoud darvan is of zou moeten ziin. Hoe meer de voorzieningensechter zich in de overeenkomst heeft verdiept, hoe meer vagen er dienaangaande bij hem rezen. De voorieningentechter meent er niet goed an te doen om een vooziening te treffen die zou neerkomen op een verplichting tot nakoming van een overeenkomst die, zoals partijen inmiddels ook hebben onderkend, aan alle kanten rammelt. De voorzieningenrechter kan de consequenties van de gevraagde voorziening niet goed overzien en een veroordeling tot een (hernieuwde) samenwerking zou ongetwijfeld leiden tot (executie)problemen.
6.2. Tot slot zou toewijzing van de reconvontionele vordering van De Thermen, voorzover die ziet op een toelaten door Medical Participations van het gebruik door De Thermen van het merk en concept Re-Energize, betekenen dat aan De Themen rechten worden toegekend waarvan in conventie is overwogen dat nict aamnemelijk is dat De Thermen die heeft. De voorzieningenrechter zou warschijnlijk veroordelen tot het laten voortduren van een overdracht/overgang van een Beneluxmerk die op grond van art. 2.31 BVIE nietig is.
6.3. De vorderingen in reconventic worden afgewezen en De Themen wordt veroordeeld in de kosten van Medical Participations die worden begroot op $€ 400,00$ aan salaris gemachtigde te vermeerderen met de gevorderde nakosten, voor zover deze in het kader van deze procedure op dit moment reeds kunnen worden begroot.

## 7. De beslissing

De voorzieningenrechter,

## in conventie

7.1. veroordeelt De Thermen om onmiddellijk na betekening van dit vonuis te bewerkstelligen dat zij ieder gebruik van Beneluxmerk met registratienummer 0869818 of daarmee overeenstemmende tekens staakt en gestaakt zal houden, met dien verstande dat zij bimen een periode van een week na betekening van dit vomis erin moet zijn geslangd het gebruik van Beneluxmerk met registratienummer 0869818 of daarmee overeenstemmende tekens te staken en gestaakt te houden;
7.2. bepaalt de termijn voor het instellen van de eis in de hoofdzaak als bedoeld in artikel 1019 i Rv. op zes maanden na heden;
7.3. veroordeelt De Thermen tot betaling van een dwangsom van e5.000,- per dag of gedeelte daarvan dat zij in strijd handelt met de in 7.1. opgenomen veroordeling, met bepaling van het bedrag waarboven geen dwangsommen meer worden verbeurd op €250.000.--;
7.4. veroordeelt De Themen tot betaling van de proceskosten, tot op heden aan de zijde van Medical Participations begroot op. 6 688, - aan vast recht en dagvaardingskosten, te vemeerderen met e $6.000,-$ an salaris gemachtigde;
7.5. wijst af het meer of anders gevorderde;
in reconventie
7.6. wijst de vorderingen af;
7.7. veroordeelt De Thermen tot betaling van de proceskosten, tot op heden aan de zijde van Medical Participations begroot op $€ 400,00$ aan salaris gemachtigde;

## in conventie en in reconventie

7.8. veroordeelt De Thermen in de na dit vonnis ontstane kosten, begroot op $\in 205, \cdots$ aan salaris advocaat, te vermeerderen, onder de voorwaarde dat De Thermen niet binnen 14 dagen na amschiifing aan het vomis heeft voldaan en er vervolgens betekening van de witsprank heef phatsgevonden, met een bedrag van $\in 68$,-- aan salaris advocaat en de explookosten van betekening van de uitspraak;
7.9. verklaart dit vonnis uitvoerbaar bij voorraad.

Dit vonnis is gewezen door mr. A.H.L. Roosmale Nepveu en in het openbar uitgesproken op 13 december 2011.
w.g. de griffier

Voor eerste grosse
wig de recher



[^0]:    2.7. In deze overeenkomst is - voor zover van belang - het volgende neergelegd: '(...) in atamerking nerncide:

